Zeitschrift: Plan : Zeitschrift für Planen, Energie, Kommunalwesen und

Umwelttechnik = revue suisse d'urbanisme

Herausgeber: Schweizerische Vereinigung für Landesplanung

Band: 20 (1963)

Heft: 1

Titelseiten

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 09.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Fizielles Organ & A WOIS

r Schweizerischen Vereinigung

r Landesplanung

r Schweizerischen Vereinigung

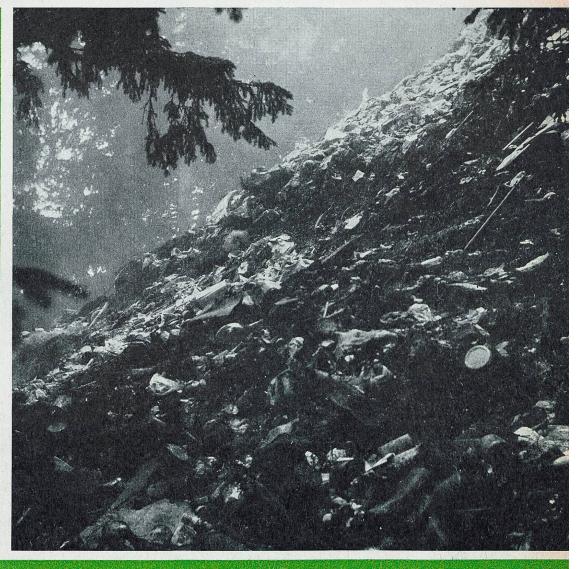
r Gewässerschutz

Föderation Europäischer

wässerschutz FEG

Schweizerische Zeitschrift für Landes-, Regional Revue suisse d'urbanism und Ortsplanung





Retten wir unsere Fremdenkurorte vor den stets zunehmenden Kehrichtlawinen: Der hier fotografierte Kehrichthang erreicht eine Höhe von 150 m und bedroht darunterliegendes Kulturland!

Voranzeige

Wir veranstalten am 7. Juni 1963 gleichzeitig in Zürich und in Lausanne eine Tagung mit dem Titel:

Erhalten Planen Verwirklichen





Sauvegarder Aménager Réaliser

Wir bitten unsere Mitglieder und weitere Interessenten heute schon, sich den 7. Juni 1963 für den Besuch unserer Tagung zu reservieren. Die Mitglieder werden Einladungen erhalten. Andere Interessenten mögen sich an unser Zentralsekretariat, Kirchgasse 3, Zürich 1, Telefon 051/24 17 47, wenden.

Gerne erwarten wir einen grossen Besuch unserer beiden Veranstaltungen. VLP

Baudirektion Obwalden sucht

Fachmann für Gewässerschutz

zur weitgehend selbständigen Führung der kantonalen Fachstelle für Gewässerschutz.

Es wird Gelegenheit geboten, sich in die Probleme einzuarbeiten.

Bei Eignung Dauerstelle mit Pensionsberechtigung.

Besoldung nach Uebereinkunft.

Anmeldung: baldmöglichst, handschriftlich unter Angabe des Studienganges, mit Ausweisen über bisherige Tätigkeit, Bekanntgabe der Gehaltsansprüche und des frühestmöglichen Eintrittstermins an Baudirektion des Kantons Obwalden, Sarnen.

PLAN

Schweizerische Zeitschrift für Landes-, Regional- und Ortsplanung · Revue suisse d'urbanisme · Fachorgan für kommunale Bau- und Planungsfragen

20. Jahrgang Nr. 1

Januar/Februar

Erscheint 6mal jährlich

Offizielles Organ der Schweizerischen Vereinigung für Landesplanung (VLP)

Zentralsekretariat: Zürich 1, Kirchgasse 3 Zentralsekretär; Dr. Rud. Stüdeli, Sekretärin: Frl. R. Hablützel

Redaktions-Kommission: Prof. Dr. H. Gutersohn, Zürich (Vorsitz); H. Aregger, Zürich; Dr. M. Hottinger, Zürich; alt Kantonsbaumeister H. Peter, Zürich; Dr. R. Stüdeli, Zürich; Dr. H. Vogt, Solothurn; Dr. M. Werder, Aarau.

Redaktion für den Teil der Landesplanung: Prof. Dr. E. Winkler, Institut für Orts-, Regional- und Landesplanung an der ETH, Sonneggstr. 5, Zürich 6

Offizielles Organ der Schweizerischen Vereinigung für Gewässerschutz (SVGS)

Redaktions-Kommission: Prof. Dr. O. Jaag, Zürich (Vorsitz); Dr. R. Braun, Zürich; Ing. SIA P. Lüdin, Bern; Pater Dr. Coelestin Merkt, Einsiedeln; Dipl.-Ing. L. Rusca, Bellinzona; Dr. H. Schmassmann, Liestal; Ing. chim. G. Tecoz, Lausanne; Dr. E. Wieser, St. Gallen.

Offizielles Organ der Föderation Europäischer Gewässerschutz (FEG)

Allgemeines Redaktions-Sekretariat für die Zeitschrift «Plan»: Dr. H. E. Vogel, Zürich 10/49, Kürbergstrasse 19, Telefon (051) 56 88 78.

INHALT

Landesplanung					Seite
H. Röhm Agrarplanung und landwirts rung im Raume von Grosstä		Struktur	verbes	se-	1
W. H. Real					
Zur Terminologie in der St	adtplanung				8
Mitteilungen					16
Aus der Gerichtspraxis			· .		17
Rezensionen	• • • •		•	•	19
Gewässerschutz					
L. Borenius					
Die rechtlichen Grundlagen in den skandinavischen Staa	der Gewä iten	sserübei • •	wachu	ng	21
H. Köster					
Die Durchführung der Gewrhein-Westfalen	ässerüberw	achung · ·	in No	d-	27
R. Liepold					
Apparate, Geräte und sonst der Gewässerüberwachung	ige Hilfsm	ittel im	Dien:	ste	31
P. Zimmermann					
Forschung im Dienste der	Gewässerül	erwach	ing .	٠,٠	35
	X				1 5
Druck, Verlag und Annoncenregie: 1 Telefon (065) 2 64 61-66, Postscheckko	Buchdruckerei nto Va 4.	Vogt-Schi	ld AG, S	olot	hurn,
Annoncen-Verwaltung: Vogt-Schild		. 1, 1, 1, 1, 1			
Nachdruck von Text und Klischees Redaktion und des Verlages, Klischees vom Verlag Vogt-Schild AG, Solothur	werden leibwe	eise gegen	Kostenb	gun	g der inung
Preise – Prix: Schweiz – Suisse: Abonnement Einzelnummer Par numéro . Ausland – Etranger: Abonnem Einzelnummer – Par numéro . Mitglieder der Schweizerischen Verei einigung schweizerischer Strassenfacl einigung für Gewässerschutz (SVGS) schutz (FEG) sowie Gemeindeverwalt abonnementspreis einen Spezialrabatt preis für die Mitglieder dieser Verein Schweiz Fr. 12.80, im Ausland sFr. 14.	ent – Abonnem nigung für Lan nmänner (VSS , der Föderati ungen erhalter von 20%. Son igungen und G	desplanun), der Sch ion Europ a auf dem	weizerise äischer (reguläre der Abor	Fr. Fr. der chen Gewin	Ver- ässer- ahres- aents-